

# **POV 50**

## **PROJET D'ALUMINERIE À ALMA PAR ALCAN ALUMINIUM LTÉE**

**Instrument de recherche**

**Centre d'archives de la MRC  
du Domaine-du-Roy**

**Par : Lana Desgagné, Technicienne de documentation**

## TABLE DES MATIÈRES

Introduction.....	1
POV50-1 Procédures.....	2
POV50-2 Correspondance.....	4
POV50-3 Communications.....	5
POV50-4 Documentation.....	6
POV50-5 Documents déposés.....	7
POV50-6 Avis.....	14
Index des noms.....	15
Index des sujets.....	18

## INTRODUCTION

**Projet d'aluminerie à Alma par Alcan aluminium Ltée. -- Octobre 1990-31 août 1997. -- 0,64.5 m de documents textuels.**

***Histoire administrative:*** Depuis 1943, Alcan Aluminium Ltée opère l'usine d'électrolyse Isle-Maligne qui utilise le procédé de cuves Söderberg à goujons horizontaux. Dans le cadre de son programme d'investissement à long terme, visant la modernisation et l'expansion de sa capacité de production et, de ce fait, le remplacement graduel de ses usines d'électrolyse de type Soderberg à Goujons horizontaux, Alcan souhaite construire à Alma, au Lac-Saint-Jean, une nouvelle usine utilisant, comme technologie d'électrolyse, des cuves à anodes précuites. La nouvelle usine d'électrolyse projetée à Alma aura une production pouvant aller jusqu'à environ 350,000 tonnes d'aluminium par année. L'épuration des gaz se fera par des épurateurs à sec. Cette nouvelle usine permettrait à Alcan de bénéficier d'installations modernes, capables de produire de l'aluminium à des coûts concurrentiels sur une très longue période et ainsi de consolider et renforcer sa part du marché mondial.

Le 30 août 1996, Alcan Aluminium Ltée soumettait un avis de projet au ministère de l'Environnement et de la Faune du Québec (MEF). SNC Lavalin Environnement inc. a été mandatée par Alcan Aluminium Ltée pour préparer l'étude d'évaluation des impacts environnementaux. L'étude est réalisée dans le but d'obtenir l'autorisation nécessaire à la construction et à l'opération de cette nouvelle usine de production d'aluminium sur l'île d'Alma. Cette étude est datée de septembre 1996.

***Historique de la conservation:*** Les documents ont d'abord été déposés à la Bibliothèque municipale de Roberval pour consultation du public et en 1999, ils ont été cédés à la Société d'histoire de Roberval.

Les documents sont déposés au Centre d'archives de la MRC du Domaine-du-Roy.

***Portée et contenu:*** Il s'agit de documents d'informations. On y retrouve également des mémoires ainsi que des renseignements sur les audiences publiques qui ont eu lieu.

***Classement:*** Les documents sont divisés en six séries: 1. Procédures; 2. Correspondance; 3. Communication; 4. Documentation; 5. Documents déposés; 6. Avis.

Le classement original a été conservé.

***Instrument de recherche:*** Répertoire numérique POV 50.

**POV50-1 Procédures. -- 25 septembre 1996-5 juin 1997. -- 0,11.5 m de documents textuels.**

*Portée et contenu:*

Cette série contient de la correspondance, l'étude d'impact sur l'environnement, l'étude d'impact du projet, rapport d'analyse de recevabilité, avis des ministères et organismes.

*Notes:*

Quelques documents boudinés.  
Quelques annexes.  
Originaux et copies.

POV50-1/1 Dossier correspondance. -- 25 septembre 1996-8 mai 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.  
**Boîte-1**  
**1-08-1-04-A**

*Portée et contenu:* Liste des documents disponibles pour la période de consultation, l'avis de projet, directives du ministre, l'avis sur la recevabilité de l'étude, communiqué de presse annonçant la période d'information.

*Notes:* Document relié.  
Copies.

POV50-1/2 Étude d'impact sur l'environnement. -- Avril 1997. -- 0,08 m de documents textuels.  
**Boîte-1**  
**1-08-1-04-A**

*Portée et contenu:* Résumé, plans.

*Notes:* Documents boudinés.  
Comprend une annexe.  
Originaux et copies.

POV50-1/3 Étude d'impact du projet. -- Mai 1997-5 juin 1997. -- 0,01 m de documents textuels.  
**Boîte-1**  
**1-08-1-04-A**

*Portée et contenu:* Correspondance, addenda déposé au ministère de l'Environnement et de la Faune.

*Notes:* Un document boudiné.  
Original et copies.

POV50-1/4 Rapport d'analyse de recevabilité. -- Février 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.  
**Boîte-1**  
**1-08-1-04-A**

*Portée et contenu:* Questions et commentaires.

*Notes:* Document boudiné.  
Copies.

POV50-1/5  
m  
**Boîte-1**  
**1-08-1-04-A**

Avis des ministères et organismes. -- 7 janvier 1997-6 mai 1997. -- 0,01.5

de documents textuels.

*Portée et contenu:* Liste chronologique.

*Notes:* Document boudiné.  
Copies.

**POV50-2**      **Correspondance. -- 18 avril 1997-8 août 1997. -- 0,00.5 m de documents**  
**Boîte-1**      **textuels.**  
**1-08-1-04-A**

*Portée et contenu:*

Requêtes, signification de la codification des documents, demandes d'audiences publiques.

*Notes:*

Originaux et copies.

**POV50-3      Communications. -- 9 mai 1997-2 juin 1997. -- 0,00.5 m de documents**  
**Boîte-1      textuels.**  
**1-08-1-04-A**

*Portée et contenu:*

Communiqués, affiches publicitaires.

*Notes:*

Copies.

**POV50-4      Documentation. -- 9 juin 1997-31 août 1997. -- 0,12 m de documents**  
**Boîte-1      textuels.**  
**1-08-1-04-A**

*Portée et contenu:*

Séances d'audiences publiques, informations additionnelles, correspondance, réponses aux questions complémentaires, rapport final.

*Notes:*

Un document en anglais.  
La plupart des documents sont boudinés.  
Originaux et copies.



**POV50-5 Documents déposés. -- Octobre 1990-Août 1997. -- 0,39.5 m de documents textuels.**

*Portée et contenu:*

Cette série contient des documents qui ont été déposés par le promoteur, par des personnes-ressources et par le public. On y retrouve également des mémoires qui ont été déposés au bureau des audiences publiques sur l'environnement.

*Notes:*

Certains documents en anglais.  
Certains documents sont boudinés.  
Certains documents sont reliés.  
Certains documents comprennent des annexes.  
Originaux et copies.

POV50-5/1 Par le promoteur. -- Octobre 1990-Juin 1997. -- 0,12 m de documents  
**Boîte-2** textuels.  
**1-08-1-04-B**

*Portée et contenu:* Présentation du projet, politique environnementale, communiqués, rapport final de l'étude hydrogéologique, plans, rapports environnementaux, rapports annuels, bilan environnemental, cartes piézométriques, statistiques, certificat d'autorisation, correction à l'addenda déposé au ministère, correspondance, calculs, graphiques, maximisation des retombées, tableaux, code de conduite d'Alcan.

*Notes:* Quelques documents en anglais.  
Certains documents boudinés.  
Certains documents reliés.  
Originaux et copies.

POV50-5/2 Par des personnes-ressources. -- Octobre 1992-Juin 1997. -- 0,06 m de  
**Boîte-2** documents textuels.  
**1-08-1-04-B**

*Portée et contenu:* Correspondance, liste d'adresses, communiqué, règlement sur la qualité de l'atmosphère, règlement sur les déchets dangereux, procès-verbaux du conseil de la Ville d'Alma, maximisation des retombées, horaire des visites industrielles, rapports, tableaux comparatifs, critères de qualité de l'eau, plan d'action sur le changement climatique.

*Notes:* Un document en anglais.  
Certains documents boudinés.  
Originaux et copies.

- POV50-5/3  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Par le public. -- 1996-Juin 1997. -- 0,01.5 m de documents textuels.
- Portée et contenu:* Correspondance, autorisation de diffusion publique, guide sommaire pour dirigeant d'entreprise, photocopies d'articles de journaux, les établissements industriels (faits saillants), L'Écho (journal environnemental du Saguenay-Lac-Saint-Jean).
- Notes:* Un document boudiné.  
Originaux et copies.
- POV50-5/4 Mémoires déposés. -- 28 novembre 1996-Août 1997. -- 0,20 m de documents textuels.**
- Portée et contenu:*
- Cette sous-série contient les mémoires qui ont été déposés au bureau des audiences publiques sur l'environnement.
- Notes:*
- Certains documents sont boudinés.  
Certains documents comprennent des annexes.  
Originaux et copies.
- POV50-5/4.1  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Ville d'Alma - Conseil municipal. -- 16 juin 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.
- Notes:* Copie.
- POV50-5/4.2  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Lessard, Robin. -- [1997?]. -- 0,00.5 m de documents textuels.
- Notes:* Copies.
- POV50-5/4.3  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Sidac Carré Centre-Ville d'Alma. -- Juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.
- Notes:* Copie.
- POV50-5/4.4  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Comité des jeunes. -- Août 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.
- Notes:* Copie.
- POV50-5/4.5  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Société d'aide au développement de la collectivité Lac- Saint-Jean-Est. -- 2 juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.
- Notes:* Copie.

- POV50-5/4.6  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Société locale d'investissement dans le développement de l'emploi de la MRC Lac-Saint-Jean-Est. -- 2 juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.
- Notes:* Copie.
- POV50-5/4.7  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- MRC de Lac-Saint-Jean-Est. -- Juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.
- Notes:* Copie.
- POV50-5/4.8  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Tremblay, Stéphan - député du Lac-Saint-Jean. -- 30 juin 1997. -- 0,00.5 m. de documents textuels
- Notes:* Copie.
- POV50-5/4.9  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Association des femmes en affaires de Lac-Saint-Jean-Est. -- 7 juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.
- Notes:* Copie.
- POV50-5/4.10  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Commission Scolaire du Lac-Saint-Jean et le Cégep d'Alma. -- 3 juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.
- Notes:* Copie.
- POV50-5/4.11  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Conseil économique Lac-Saint-Jean-Est. -- 8 juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.
- Notes:* Copie.
- POV50-5/4.12  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Wilhelmy, Albert. -- 1<sup>er</sup> juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.
- Notes:* Copie.
- POV50-5/4.13  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Centre de haute technologie Jonquière inc. -- 27 juin 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.
- Notes:* Copie.
- POV50-5/4.14  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Centre de recherche en nouvelle économie. -- 8 juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.
- Notes:* Copie.
- POV50-5/4.15  
Boîte-2  
1-08-1-04-B
- Brassard, Marie. -- Juillet 1997-6 août 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.
- Portée et contenu:* Mémoire en deux parties, addenda au mémoire.

*Notes:* Copies.

POV50-5/4.16  
Boîte-2  
1-08-1-04-B

Association régionale des commissaires industriels Saguenay- Lac-Saint-Jean. -- 8 juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.

*Notes:* Copie.

POV50-5/4.17  
Boîte-2  
1-08-1-04-B

Chambre de Commerce d'Alma. -- 4 juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.

*Notes:* Copie.

POV50-5/4.18  
Boîte-2  
1-08-1-04-B

Chambre de Commerce du Québec. -- 4 juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.

*Notes:* Copie.

POV50-5/4.19  
Boîte-2  
1-08-1-04-B

Association des Hôteliers du Saguenay-Lac-Saint-Jean. -- 8 juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.

*Notes:* Copie.

POV50-5/4.20  
Boîte-2  
1-08-1-04-B

MRC du Domaine-du-Roy. -- 4 juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.

*Portée et contenu:* Résolution.

*Notes:* Copie.

POV50-5/4.21  
Boîte-2  
1-08-1-04-B

Fortin, Laval. -- 4 août 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.

*Notes:* Copie.

POV50-5/4.22  
Boîte-2  
1-08-1-04-B

Villeneuve, Réjean. -- Juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.

*Notes:* Copie.

POV50-5/4.23  
Boîte-2  
1-08-1-04-B

Comité des citoyens de L'Isle-Maligne. -- Août 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.

*Notes:* Copie.

POV50-5/4.24  
Boîte-2  
1-08-1-04-B

Club des retraités Alcan Alma. -- 5 août 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.

*Notes:* Copie.

- POV50-5/4.25      Conférence des Chambres de Commerce du Saguenay. -- 4 août 1997. --  
Boîte-2              0,00.5 m de documents textuels.  
1-08-1-04-B  
*Notes:* Copie.
- POV50-5/4.26      Comité zone d'interventions prioritaires (ZIP) Alma- Jonquière. -- Août  
Boîte-2              1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.  
1-08-1-04-B  
*Notes:* Copie.
- POV50-5/4.27      Syndicat national des employés de l'aluminium d'Arvida, inc. -- 5 août  
1997.  
Boîte-2              -- 0,00.5 m de documents textuels.  
1-08-1-04-B  
*Notes:* Copie.
- POV50-5/4.28      Jean, Florent. -- Août 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.  
Boîte-2              *Notes:* Copie.  
1-08-1-04-B
- POV50-5/4.29      Comité d'entrepreneurs pour la maximisation des achats par Alcan  
Boîte-2              (CEMA<sup>3</sup>). -- 5 août 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.  
1-08-1-04-B  
*Notes:* Copie.
- POV50-5/4.30      Martel, Paul. -- Juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.  
Boîte-2              *Notes:* Copie.  
1-08-1-04-B
- POV50-5/4.31      Complexe touristique Dam-en-terre. -- 4 août 1997. -- 0,00.5 m de  
Boîte-2              documents textuels.  
1-08-1-04-B  
*Notes:* Original.
- POV50-5/4.32      Syndicat national des employés de l'aluminium d'Alma, inc. -- 4 août 1997.  
Boîte-2              -- 0,00.5 m de documents textuels.  
1-08-1-04-B  
*Notes:* Document boudiné.  
Original.
- POV50-5/4.33      Région laboratoire du développement durable. -- 28 novembre 1996-1<sup>er</sup>  
Boîte-2              août 1997. -- 0,01 m de documents textuels.  
1-08-1-04-B  
*Portée et contenu:* Mémoire et rapport.  
*Notes:* Comprend des annexes.  
Original et copies.

- POV50-5/4.34 Harvey, Christian. -- Août 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.  
**Boîte-2**  
**1-08-1-04-B** *Notes:* Copie.
- POV50-5/4.35 Conseil régional de l'environnement du Saguenay-Lac-Saint- Jean. -- Août 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.  
**Boîte-2**  
**1-08-1-04-B** *Notes:* Copie.
- POV50-5/4.36 Œuvre des terrains de jeu et des loisirs d'Isle-Maligne. -- 5 août 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.  
**Boîte-2**  
**1-08-1-04-B** *Notes:* Copie.
- POV50-5/4.37 Conseil régional de concertation et de développement. -- Août 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.  
**Boîte-2**  
**1-08-1-04-B** *Notes:* Document boudiné.  
Original.
- POV50-5/4.38 Dionne, Alain. -- 4 juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.  
**Boîte-2**  
**1-08-1-04-B** *Notes:* Copie.
- POV50-5/4.39 Tremblay, Pierre. -- 5 août 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.  
**Boîte-2**  
**1-08-1-04-B** *Notes:* Original.

**POV50-6 Avis. -- 29 juillet 1997. -- 0,00.5 m de documents textuels.**  
**Boîte-2**  
**1-08-1-04-B**

*Portée et contenu:*

Compte rendu de la période d'information et de consultation publiques.

*Notes:*

Copie.

## INDEX DES NOMS

### - A -

- Alma (ville)  
mémoire  
POV50-5/4.1
- Association des femmes en affaires de Lac-Saint-Jean-Est  
mémoire  
POV50-5/4.9
- Association des Hôteliers du Saguenay-Lac-Saint-Jean  
mémoire  
POV50-5/4.19
- Association Régionale des Commissaires Industriels Saguenay-Lac-Saint-Jean  
mémoire  
POV50-5/4.16
- Centre de recherche en nouvelle économie  
mémoire  
POV50-5/4.14
- Chambre de commerce d'Alma  
mémoire  
POV50-5/4.17
- Chambre de commerce du Québec  
mémoire  
POV50-5/4.18
- Club des retraités Alcan Alma  
mémoire  
POV50-5/4.24
- Comité des citoyens d'Isle-Maligne  
mémoire  
POV50-5/4.23
- Comité des jeunes  
mémoire  
POV50-5/4.4
- Comité d'entrepreneurs pour la maximisation des achats par Alcan  
mémoire  
POV50-5/4.29
- Comité zone d'intervention prioritaire Alma - Jonquière  
mémoire  
POV50-5/4.26
- Commission Scolaire du Lac-Saint-Jean  
mémoire  
POV50-5/4.10
- Complexe touristique Dam-en-terre  
mémoire  
POV50-5/4.31

### - B -

- Brassard, Marie  
mémoire  
POV50-5/4.15

### - C -

- Cégep d'Alma  
mémoire  
POV50-5/4.10
- Centre de haute technologie Jonquière inc.  
mémoire  
POV50-5/4.13



Conférence des Chambres de Commerce du  
Saguenay

mémoire  
POV50-5/4.25

Conseil Économique Lac-Saint-Jean-Est  
mémoire

POV50-5/4.11

Conseil régional de concertation et de  
développement

mémoire  
POV50-5/4.37

Conseil régional de l'environnement du  
Saguenay-Lac-Saint-Jean

mémoire  
POV50-5/4.35

**- D -**

Dionne, Alain  
mémoire

POV50-5/4.38

**- F -**

Fortin, Laval  
mémoire

POV50-5/4.21

**- H -**

Harvey, Christian  
mémoire

POV50-5/4.34

**- J -**

Jean, Florent  
mémoire

POV50-5/4.28

**- L -**

Lessard, Robin  
mémoire

POV50-5/4.2

**- M -**

Martel, Paul  
mémoire

POV50-5/4.30

MRC du Domaine-du-Roy  
mémoire

POV50-5/4.20

MRC Lac-Saint-Jean-Est  
mémoire

POV50-5/4.7

**- O -**

Œuvre des terrains de jeu et des loisirs  
d'Isle-Maligne

mémoire

POV50-5/4.36

**- R -**

Région laboratoire du développement durable

mémoire

POV50-5/4.33

rapport

POV50-5/4.33

**- S -**

Sidac Carré Centre-Ville d'Alma

mémoire

POV50-5/4.3

Société d'aide au développement de la collectivité Lac-Saint-Jean-Est

mémoire

POV50-5/4.5

Société locale d'investissement dans le développement de l'emploi de la MRC Lac-Saint-Jean-Est

mémoire

POV50-5/4.6

Syndicat National des employés de l'aluminium d'Alma inc.

mémoire

POV50-5/4.32

Syndicat National des employés de l'aluminium d'Arvida inc.

mémoire

POV50-5/4.27

**- T -**

Tremblay, Pierre

mémoire

POV50-5/4.39

Tremblay, Stéphan

mémoire

POV50-5/4.8

**- V -**

Villeneuve, Réjean

mémoire

POV50-5/4.22

**- W -**

Wilhelmy, Albert

mémoire

POV50-5/4.12

## INDEX DES SUJETS

### - A -

Audiences publiques  
POV50-4

Avis  
POV50-6

### - E -

Étude d'impact  
POV50-1/2  
POV50-1/3

### - M -

Mémoires  
POV50-5/4

### - R -

Rapports  
POV50-1/4  
POV50-4  
POV50-5/1  
POV50-5/2

Requêtes  
POV50-2

### - S -

Statistiques  
POV50-5/1